



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 25 kwietnia 2022 r.
(OR. en)

8416/22

AGRI 160
WTO 70
DELECT 68

PISMO PRZEWODNIE

Od: Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)

Data otrzymania: 25 kwietnia 2022 r.

Do: Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, sekretarz generalny Rady Unii Europejskiej

Nr dok. Kom.: C(2022) 2464 final

Dotyczy: ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../... z dnia 25.4.2022 r. zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/787 w odniesieniu do definicji i wymogów dotyczących alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument C(2022) 2464 final.

Zał.: C(2022) 2464 final



Bruksela, dnia 25.4.2022 r.
C(2022) 2464 final

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 25.4.2022 r.

**zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/787
w odniesieniu do definicji i wymogów dotyczących alkoholu etylowego pochodzenia
rolniczego**

UZASADNIENIE

1. KONTEKST AKTU DELEGOWANEGO

Definicja i wymogi dotyczące alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego nie zostały znacząco zmienione podczas przeglądu rozporządzenia (WE) nr 110/2008, a definicja i wymogi określone w obowiązującym rozporządzeniu (UE) 2019/787 w sprawie napojów spirytusowych są przestarzałe z technicznego/naukowego punktu widzenia i nie odpowiadają już parametrom technicznym stosowanym obecnie przez producentów unijnych i większość laboratoriów analitycznych.

W związku z tym należy zmienić art. 5 rozporządzenia (UE) 2019/787, w którym określono definicję i wymogi dotyczące alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego, aby dostosować te parametry techniczne do parametrów obecnie stosowanych przez przemysł.

2. KONSULTACJE PRZEPROWADZONE PRZED PRZYJĘCIEM AKTU

Przedstawiciele branży zwrócili uwagę Komisji, że obowiązująca definicja i wymogi dotyczące alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego nie są zgodne z parametrami technicznymi stosowanymi obecnie przy produkcji.

W ramach przygotowań do posiedzeń Grupy Ekspertów ds. Wspólnej Organizacji Rynków Produktów Rolnych – napoje spirytusowe oraz w trakcie tych posiedzeń, które odbyły się (wirtualnie) w dniach 28 kwietnia, 29 czerwca, 12 października i 30 listopada 2021 r., przeprowadzono konsultacje z udziałem ekspertów ze wszystkich 27 państw członkowskich. W wyniku tego procesu konsultacji osiągnięto szeroki konsensus w sprawie projektu rozporządzenia delegowanego.

Konsensus odnotowano również podczas ogólnych konsultacji publicznych przeprowadzonych poprzez publikację projektu rozporządzenia delegowanego na portalu poświęconym lepszemu stanowieniu prawa w dniach od 21 lutego do 21 marca 2022 r., w ramach których otrzymano dwie uwagi. Uwagi te wyrażają głównie obawy, co do proponowanego progu furfuralu i sugerują utrzymanie innych obecnie obowiązujących parametrów. Uwagi te nie doprowadziły jednak do zmiany proponowanych progów, gdyż oparto je na opinii naukowej EFSA i na podstawie wiedzy i doświadczenia branży.

Powiadomiono partnerów z WTO.

3. ASPEKTY PRAWNE AKTU DELEGOWANEGO

Akt delegowany opiera się na art. 8 ust. 1 rozporządzenia (UE) 2019/787 i dotyczy tylko jednego przepisu, który Komisja może zmienić, gdyż została do tego uprawniona na mocy wyżej wspomnianego ustępu. Powinien on zostać przyjęty w drodze procedury zgodnej z art. 46 ust. 8 rozporządzenia (UE) 2019/787.

Akt delegowany jest ściśle ograniczony do zaspokojenia wykazanego zapotrzebowania wynikającego z dokonującego się postępu technicznego, zgodnie z art. 8 ust. 1 akapit drugi rozporządzenia (UE) 2019/787.

Artykuł 1: Artykuł ten przewiduje zmianę art. 5 rozporządzenia (UE) 2019/787, który zawiera definicję i wymogi dotyczące alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego.

Artykuł 2: Artykuł ten przewiduje wejście w życie zmiany przewidzianej w art. 1.

ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) .../...

z dnia 25.4.2022 r.

zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/787 w odniesieniu do definicji i wymogów dotyczących alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/787 z dnia 17 kwietnia 2019 r. w sprawie definicji, opisu, prezentacji i etykietowania napojów spirytusowych, stosowania nazw napojów spirytusowych w prezentacji i etykietowaniu innych środków spożywczych, ochrony oznaczeń geograficznych napojów spirytusowych, wykorzystywania alkoholu etylowego i destylatów pochodzenia rolniczego w napojach alkoholowych, a także uchylające rozporządzenie (WE) nr 110/2008¹, w szczególności jego art. 8 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W art. 5 rozporządzenia (UE) 2019/787 określono definicję i wymogi dotyczące alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego, określanego również przez branżę jako alkohol rolniczy, alkohol neutralny lub alkohol rektyfikowany. Ta definicja techniczna i wymogi zostały przeniesione bez żadnych istotnych zmian w stosunku do definicji określonych w pkt 1 załącznika I do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 110/2008².
- (2) Definicja i wymogi dotyczące alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego przewidziane w art. 5 rozporządzenia (UE) 2019/787 są jednak częściowo przestarzałe z technicznego i naukowego punktu widzenia. W szczególności należy dostosować maksymalne limity niektórych pozostałości do parametrów technicznych stosowanych obecnie przez branżę i większość laboratoriów analitycznych. Postęp techniczny w tej dziedzinie uzasadnia zatem konieczność zmiany tej definicji i tych wymogów.
- (3) Odniesienia do „kwasowości całkowitej”, „zasad lotnych zawierających azot” i „suchej pozostałości po odparowaniu” przewidziane w art. 5 lit. d) ppkt (i), (vi) i (vii) rozporządzenia (UE) 2019/787 nie są już istotne, ponieważ zazwyczaj nie są stosowane jako parametry techniczne procesu, gdyż obecność takich pozostałości w alkoholu o objętościowej zawartości alkoholu wynoszącej 96 % jest znikoma i jest mało prawdopodobne, aby znalazły się one w alkoholu etylowym pochodzenia rolniczego.
- (4) W odniesieniu do „estrów”, „aldehydów” i „alkoholi wyższych” maksymalne limity przewidziane w art. 5 lit. d) ppkt (ii), (iii) i (iv) rozporządzenia (UE) 2019/787 nie są wystarczająco precyzyjne i wymagają obecnie metod mokrej analizy chemicznej,

¹ Dz.U. L 130 z 17.5.2019, s. 1.

² Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 110/2008 z dnia 15 stycznia 2008 r. w sprawie definicji, opisu, prezentacji, etykietowania i ochrony oznaczeń geograficznych napojów spirytusowych oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 1576/89 (Dz.U. L 39 z 13.2.2008, s. 16).

które nie są zdefiniowane w prawie Unii. Bardziej precyzyjna definicja substancji, do których mają zastosowanie limity pozostałości, poprawiłaby wyniki analiz, które należy przeprowadzić na alkoholu etylowym pochodzenia rolniczego metodami takimi jak chromatografia gazowa, i byłaby korzystna dla analityków, ponieważ wiele starszych technik analitycznych wymaga stosowania niebezpiecznych chemikaliów.

- (5) W szczególności należy ograniczyć estry wyłącznie do octanu etylu. O ile w procesie fermentacji może powstać wiele estrów, w najwyższym stężeniu występuje octan etylu, natomiast wszelkie inne estry potencjalnie obecne w alkoholu etylowym pochodzenia rolniczego prawdopodobnie nie będą wykrywalne przy użyciu standardowych technik analitycznych i będą miały znikomy wpływ na całkowitą ilość estrów. Pomiar octanu etylu powinien opierać się na metodzie referencyjnej określonej w rozporządzeniu Komisji (WE) nr 2870/2000³, ponieważ jest to ustalona metoda, stosowana obecnie do analizy szeregu napojów spirytusowych.
- (6) Podobnie największy udział w aldehydach ogółem ma aldehyd octowy. Właściwe jest zatem stosowanie wyłącznie aldehydu octowego jako parametru w tym oznaczeniu. Ponieważ aldehyd octowy jest w równowadze z 1,1-dietoksyetanem, tj. obie te cząsteczki są obecne i ulegają przekształceniu jedna w drugą na skutek warunków chemicznych i fizycznych, należy również uwzględnić frakcję aldehydu octowego zawartą w acetalu. Pomiar aldehydu octowego powinien opierać się na metodzie referencyjnej określonej w rozporządzeniu (WE) nr 2870/2000, ponieważ jest to ustalona metoda stosowana obecnie do analizy szeregu napojów spirytusowych.
- (7) Po fermentacji alkohole wyższe są obecne w znacznych ilościach. Jednak w alkoholu etylowym pochodzenia rolniczego występuje tylko niewielka ilość alkoholi wyższych, ponieważ przy wyższych temperaturach wrzenia alkohole wyższe łatwo ulegają destylacji. Pomiar alkoholu wyższego powinien opierać się na metodzie referencyjnej określonej w rozporządzeniu (WE) nr 2870/2000, ponieważ jest to ustalona metoda, stosowana obecnie do analizy szeregu napojów spirytusowych.
- (8) W odniesieniu do furfuralu obecny wymóg, zgodnie z którym nie jest on wykrywalny, odnosi się do metody mokrej analizy chemicznej, która nie jest już stosowana w większości państw członkowskich, co uniemożliwia stosowanie jednolitych i zdefiniowanych metod analizy i wyników. Ponieważ obecnie nie istnieje określona metoda referencyjna analizy furfuralu w alkoholu etylowym pochodzenia rolniczego, należy określić próg, który można osiągnąć za pomocą różnych metod stosowanych obecnie w większości laboratoriów w państwach członkowskich, które od czasu pierwotnego włączenia tego wymogu stały się bardziej precyzyjne. Pomiar furfuralu powinien opierać się na metodzie chromatografii cieczowej dla związków występujących w drewnie, określonej w rozporządzeniu (WE) nr 2870/2000.
- (9) Ponadto w celu zapewnienia kompletności i zgodnie z definicją destylatu pochodzenia rolniczego określoną w art. 4 pkt 7 rozporządzenia (UE) 2019/787 należy przewidzieć, że alkohol etylowy pochodzenia rolniczego jest wynikiem destylacji produktów rolnych po fermentacji alkoholowej.
- (10) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (UE) 2019/787,

³ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2870/2000 z dnia 19 grudnia 2000 r. ustanawiające wspólnotowe metody referencyjne dla analizy napojów spirytusowych (Dz.U. L 333 z 29.12.2000, s. 20).

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Art. 5 rozporządzenia (UE) 2019/787 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 5

Definicja oraz wymogi dotyczące alkoholu etylowego pochodzenia rolniczego

Do celów niniejszego rozporządzenia alkohol etylowy pochodzenia rolniczego to płyn spełniający następujące wymogi:

- (a) został otrzymany w drodze fermentacji alkoholowej, po której nastąpiła destylacja wyłącznie produktów rolnych wymienionych w załączniku I do Traktatu;
- (b) nie posiada wyczuwalnego smaku innego niż smak surowców wykorzystanych do jego produkcji;
- (c) jego minimalna objętościowa zawartość alkoholu wynosi 96,0 %;
- (d) jego maksymalne limity pozostałości nie przekraczają następujących poziomów:
 - (i) octan etylu: 1,3 grama na hektolitr alkoholu 100 % obj.;
 - (ii) aldehyd octowy (suma etanolu i 1,1-dietoksyetanu): 0,5 grama na hektolitr alkoholu 100 % obj.;
 - (iii) alkohole wyższe (suma: propan-1-olu, butan-1-olu, butan-2-olu, 2-metylopropan-1-olu, 2-metylobutan-1-olu i 3-metylobutan-1-olu): 0,5 grama na hektolitr alkoholu 100 % obj.;
 - (iv) metanol: 30 gramów na hektolitr alkoholu 100 % obj.;
 - (v) furfural: 0,5 grama na hektolitr alkoholu 100 % obj.”.

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 25.4.2022 r.

*W imieniu Komisji
Przewodnicząca
Ursula VON DER LEYEN*